



INSTRUKCJA
OBSŁUGI
WENTYLATOR 4" USB



MODELE :

WENTYLATOR 4" USB	VO0659	2,5W	5902409219135
WENTYLATOR 4" USB	VO0672	2,5W	5902409219265



Wymogi dotyczące informacji			
Informacje umożliwiające identyfikację modelu VO0659, VO0672, którego dotyczą podawane dane:			
Opis	Symbol	Wartość	Jednostka
Maksymalne natężenie przepływu wentylatora	F	32.44	m ³ /min
Moc wentylatora	P	2.3	W
Wartość eksploatacyjna	SV	0.38	(m ³ /min)/W
Pobór mocy w trybie czuwania	PSB	–	W
Poziom mocy akustycznej wentylatora	LWA	41.2	dB(A)
Maksymalna prędkość powietrza	c	3.22	m/s
Dodatkowych informacji udzielają	VOLTENO SP. Z O.O., UL.LESZNO 40, 06-300 PRZASNYSZ, POLSKA		
Norma dla pomiaru wartości eksploatacyjnej	Rozporządzenie Komisji (UE) nr 206/2012 z dnia 6 marca 2012 r. w sprawie wykonania dyrektywy 2009/125/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do wymogów dotyczących ekoprojektu dla klimatyzatorów i wentylatorów przenośnych.		

Cichy, wydajny, przenośny wentylator chłodzący zasilany przez port USB. Można go podłączyć do komputera wyposażonego w złącze USB, do ładowarki USB lub power banku. Metalowe łopatki wentylatora gwarantują dużą trwałość i odporność na uszkodzenia. Posiada wbudowany wyłącznik, dzięki czemu nie trzeba za każdym razem odłączać i podłączać go od portu USB. Regulacja kąta nachylenia pozwala na ustawienie go optymalnie do swoich potrzeb. Stabilna podstawa została wyposażona w gumowe, tłumiące drgania nakładki.

DANE TECHNICZNE

Średnica łopatek: 100mm

Długość: 14,5 cm, wysokość max: 14,5 cm, głębokość min.: 8 cm Długość kabla: 1,2 m

Zasilanie: 5V/0,5A (poprzez złącze USB) Pobór mocy: 2.5W

Wymaga złącza USB Ilość

łopatek śmigła : 4 aluminiowe śmigła

Dziękujemy za dokonanie zakupu wentylatora marki VOLTENO LIFE ENERGY.

1. Przed pierwszym użyciem urządzenia należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi.

2. Prosimy o staranne przechowywanie tej instrukcji, gwarancji, pokwitowania kasowego oraz w ramach możliwości kartonu z wewnętrznym opakowaniem!

3. Zawsze należy wyciągnąć przewód USB, jeżeli urządzenie nie jest używane, gdy zamocowujemy części dodatkowe, urządzenie czyścimy lub gdy nastąpi zakłócenie w jego pracy. W pierwszej kolejności należy wyłączyć urządzenie. Zrobić to należy poprzez pociągnięcie za wtyczkę a nie za kabel.

4. Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat i przez osoby o obniżonych możliwościach fizycznych, umysłowych osoby o braku doświadczenia i znajomości sprzętu, jeżeli zostanie zapewniony nadzór lub instruktaż odnośnie do użytkowania sprzętu w bezpieczny sposób, tak aby związane z tym zagrożenia były zrozumiałe. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Dzieci bez nadzoru nie powinny wykonywać czyszczenia i konserwacji sprzętu.

5. Kabel i całe urządzenie należy regularnie sprawdzać, czy nie ma uszkodzeń. Urządzenia nie wolno włączać, jeżeli zostały stwierdzone jakiegokolwiek uszkodzenia.

6. Urządzenia nie należy naprawiać we własnym zakresie, powinno ono zostać oddane do naprawy w autoryzowanym sklepie.

7. W celu uniknięcia niebezpieczeństwa, uszkodzony kabel USB może być wymieniany na kabel tej samej jakości wyłącznie przez producenta, serwis lub inną osobę o odpowiednich kwalifikacjach.

8. Urządzenie i kabel nie powinno znajdować się w pobliżu źródła ciepła, ostrych kątów, nie wolno poddawać ich bezpośredniemu nasłonecznieniu, wilgoci i innym tego rodzaju wpływom.

9. W czasie użytkowania nigdy nie należy zostawiać urządzenia bez opieki! Urządzenie powinno zostać zawsze wyłączone, jeżeli nie jest używane, nawet jeśli przerywamy pracę na bardzo krótko.

10. Należy używać tylko oryginalnego wyposażenia dodatkowego.

11. Urządzenia nie należy używać na zewnątrz pomieszczeń. Urządzenia nie wolno zanurzać w wodzie ani w innych płynach, nie może ono mieć również kontaktu z żadnymi płynami. Nie należy używać urządzenia mając mokre lub wilgotne ręce.

12. Jeżeli urządzenie jest mokre lub wilgotne, należy natychmiast wyciągnąć wtyczkę z gniazdka. Nie wolno dotykać rękoma włączonego i mokrego urządzenia!

13. Urządzenia należy używać wyłącznie w przewidzianym do tego celu.

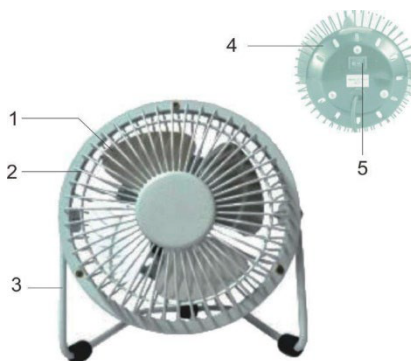
Proszę przestrzegać następujących „specjalnych wskazówek dotyczących bezpieczeństwa”.

Specjalne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

- Proszę nie wkładać za kratkę ochronną palców ani innych przedmiotów!
- Ostrożnie z długimi włosami: pęd powietrza może je wessać!
- Proszę włączać urządzenie tylko przy zamkniętej kratce ochronnej!
- Przed użyciem urządzenie musi być kompletnie zmontowane!
- Proszę wybrać odpowiednią podkładkę, aby urządzenie podczas pracy nie mogło się przewrócić!

Instrukcja montażu

Przegląd poszczególnych części



1. Śmigło
2. Siatka ochronna
3. Podstawa
4. USB przewód
5. Włącznik ON/OFF

Instrukcja montażu

Przed pierwszym użyciem urządzenie musi być koniecznie zmontowane w całości! Zaleca się, aby po przeczytaniu tekstu przejrzeć poszczególne części urządzenia.

Uruchomienie

1. Proszę podłączyć urządzenie do przepisowo do komputera wyposażonego w złącze USB, do ładowarki USB lub power banku.

Modele VO0659, VO0672

- 1 OPCJA PRĘDKOŚCI ,
- WŁĄCZNIK 0- WYŁĄCZONY / I - WŁĄCZONY

Użytkowanie

Podstawowe ustawienia. Zanim uruchomicie Państwo urządzenie, proszę ustawić odpowiedni kąt nachylenia dmuchawy. Odpowiedni kąt nachylenia mogą Państwo ustawić przechylając obrotową część obudowy dmuchawy. Proszę postępować ostrożnie!

Czyszczenie i konserwacja

Zawsze należy wyłączyć urządzenie przed rozpoczęciem czyszczenia i upewnić się, że wtyczka zasilająca została wyciągnięta ze źródła zasilania. Obudowę urządzenia i przewód zasilający należy czyścić miękką, suchą ściereczką bez dodatkowych środków. Nie zanurzać w wodzie.

Ochrona środowiska

Dbaj o czystość i środowisko. Zalecamy segregację odpadów poopakowaniowych.

Oznaczenie WEEE wskazuje na konieczność selektywnego zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, wyrobów tak oznaczonych nie można wyrzucać do zwykłych śmieci razem z innymi odpadami



Oznaczenie  wskazuje na konieczność selektywnego zbierania zużytego sprzętu

elektrycznego i elektronicznego, wyrobów tak oznaczonych nie można wyrzucać do zwykłych śmieci razem z innymi odpadami. Wyroby takie mogą być szkodliwe dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego, wymagają specjalnej formy przetwarzania, recyklingu, odzysku i unieszkodliwiania.

Zużyty sprzęt może zostać również oddany do sprzedawcy w przypadku zakupu nowego wyrobu. Przed wyrzuceniem wyrobu, który został wycofany z eksploatacji, należy skontaktować się ze sprzedawcą, producentem, lub zastosować się do wytycznych organizacji zajmujących się oczyszczaniem lub ochroną środowiska w Twoim regionie.

Zgodnie z dyrektywą 2009/125/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do wymogów dotyczących ekoprojektu dla klimatyzatorów i wentylatorów przenośnych, na stronie www.volteno.pl udostępniamy informacje techniczne o produktach.

Powyższe zasady dotyczą obszaru UE.

WARUNKI GWARANCJI

1. VOLTENO Sp.z.o.o. udziela pisemnej gwarancji co do jakości sprzedanego urządzenia.
2. Gwarancja zostaje udzielona na okres 24 m-cy licząc od daty zakupu danego towaru, wpisanej na karcie gwarancyjnej.
3. Gwarancja obejmuje wyłącznie uszkodzenia powstałe w okresie obowiązywania gwarancji, które powstały wskutek ujawnienia się ukrytych wad materiałowych, nieprawidłowości montażu lub też nieprawidłowości spowodowanych złą technologią wykonania.
4. W przypadku wystąpienia w/w wad VOLTENO Sp.z.o.o. zobowiązuje się do bezpłatnej naprawy danego urządzenia we własnym wyspecjalizowanym punkcie serwisowym. Prosimy o kontakt mailowy serwis@volteno.pl

Niniejsza gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawieszają uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

5. Termin realizacji roszczenia z gwarancji wynosi 14 dni od momentu przyjęcia urządzenia i może ulec wydłużeniu z powodów niezależnych od VOLTENO Sp. z. o.o.

Gwarancja nie obejmuje:

1. Elementów materiałów, które ulegają zużyciu eksploatacyjnemu.

2. Regulacji, czyszczenia, smarowania, wymianie elementów, materiałów ulegających zużyciu eksploatacyjnemu.
3. Uszkodzeń będących wynikiem nieprawidłowego użytkowania, konserwacji lub przechowywania.
4. Uszkodzeń mechanicznych, termicznych, chemicznych spowodowanych siłami i czynnikami zewnętrznymi.
5. Uszkodzeń będących skutkiem uprzednio zaistniałej i nieusuniętej usterki.
6. Uszkodzeń powstałych w wyniku montażu niewłaściwych części lub osprzętu, stosowania niewłaściwych środków konserwujących lub stosowania nieodpowiednich środków chemicznych.
7. W przypadku lamp gwarancja nie obejmuje także: żarówek, żarników itp.

Firma VOLTENO SP. Z O.O. nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikłe na skutek nieprawidłowego podłączenia, montażu lub zastosowania nieodpowiedniego źródła światła.

3. Gwarancja traci ważność w wypadku:

1. Stwierdzenia przez punkt serwisowy VOLTENO Sp.z.o.o. przeróbek, ingerencji lub zmian konstrukcyjnych dokonanych przez osoby nieuprawnione.
2. Stwierdzenia przez punkt serwisowy VOLTENO Sp.z.o.o. ingerencji wewnątrz urządzenia przez osoby nieuprawnione.

IMPORTER

VOLTENO SP. Z O.O.

Ul. Leszno 40

06-300 Przasnysz

Tel: + 48 29 771 20 00

Fax: + 48 29 752 22 33

READING AND STORING THE USER MANUAL

Before using this product, please read through this manual carefully paying particular attention to the safety instructions.

Failure to do so may result in personal injury or damage to the product.

Carefully save this instruction manual for future reference. Ensure the user manual is included when passing the product on to any third parties.

Only use the product as described in this user manual. Any other use is considered improper and may result in damage to property or persons.

The manufacturer or vendor cannot be held liable for damages or injury incurred through improper or incorrect use.

Read and familiarise yourself with all operating instructions before using this USB Fan.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Close supervision is required when using this appliance near children.

Never leave this appliance within reach of children

Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.

Do not immerse the appliance or its cord in water or any other liquids.

Always use this appliance on solid, level, surface.

Do not use this appliance outdoors.

Repairs to electrical appliances should be performed by a qualified electrician. Improper repairs may place user at serious risk.

Do not operate this appliance with a damaged plug or cord, after a malfunction or after being dropped or damaged in any way.

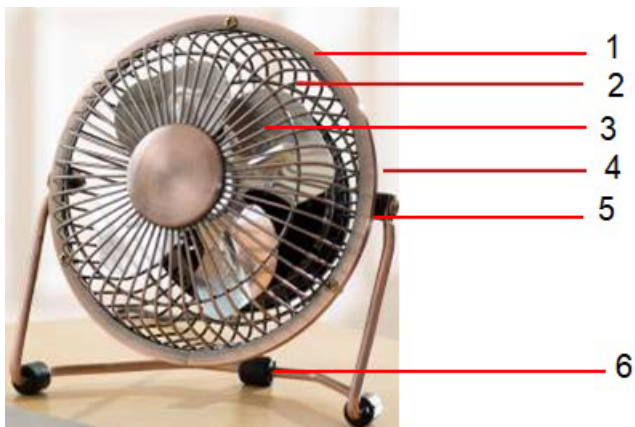
If the power cable is damaged, it should only be replaced by the manufacturer or a suitable qualified-after-sales service in order to avoid a hazard.

Do not use any accessories or attachments with this appliances other than those supplied or recommended by the supplier.

Do not use this appliance for anything other than intended use.

Do not push objects (including fingers) into the fan grill or any openings as this could risk injury or damage to the appliance.

Never carry this fan by the cord or pull the cord from USB socket, grasp the plug to unplug it not the cord.



1. Pivoting Fan Head

2. Protective Blade Guard
3. Fan Blade
4. USB Plug and Power cord
5. On/Off Switch(on the rear)
6. Stand with Feet

FIRST USE OF USB FAN

Place the fan into the desired position ensure that it is level.

- Ensure that the on/off switch (5) in the '0' position to ensure the fan is in the off mode.
- To alter the vertical tilt position, hold the stand (6) and simply move the fan head (1) to the desired position.
- Insert the USB plug (4) into the nearest USB socket; press the on/ off switch (5) to operate the fan. Return the switch to the 0 position to switch the fan off.

Care and Maintenance

Ensure that the fan is not connected to the USB supply before cleaning.

Wipe the fan clean with a clean, soft damp cloth.

Do not immerse the fan or its cord in water or any other liquid.

Csendes, nagy teljesítményű, hordozható hűtőventilátor, amely USB-portról működik. Ez lehet

USB-port egy USB-csatlakozóval rendelkező számítógéphez, USB-töltőhöz vagy power bankhoz.

A fém ventilátorlapátok hosszú élettartamot és sérülésállóságot garantálnak. Van beépített kapcsoló, így nem kell minden alkalommal le- és újracsatlakoztatni

USB-port. Az állítható dőlésszög lehetővé teszi, hogy optimálisan beállítsa az Ön szükségletek. A stabil állványt rezgéscsillapító gumipárnákkal látták el.

MŰSZAKI ELŐÍRÁSOK

Penge átmérő 100mm

Hossz: 14,5 cm, max. magasság: 14,5 cm, min. mélység: 14,5 cm 8 cm

Kábel hossza: 1,2 m

Tápellátás: 5V/0,5A (USB csatlakozón keresztül)

Energiafogyasztás: 2.5W USB

csatlakozót igényel

Légcsavarlapátok száma : 4 alumínium légcsavar

Köszönjük, hogy megvásárolta a VOLTENO LIFE ENERGY márkájú ventilátort.

1. Mielőtt először használná a készüléket, kérjük, olvassa el figyelmesen a használati útmutatót.

2. Kérjük, gondosan tárolja ezt a kézikönyvet, a garanciát, a blokkot és ha lehetséges, a kartondobozt a belső csomagolással együtt!

3. Mindig húzza ki az USB-kábelt, ha a készüléket nem használja, ha további alkatrészeket rögzít, ha tisztítja a készüléket, vagy ha hiba van a működésében. A készüléket először ki kell kapcsolni. Ezt a dugó és nem a kábel meghúzásával kell elvégezni.

4. Ezt a berendezést legalább 8 éves gyermekek, valamint csökkent fizikai vagy szellemi képességű, illetve a berendezéssel kapcsolatos tapasztalatok és ismeretek hiányával rendelkező személyek akkor használhatják, ha felügyeletet vagy oktatást kapnak a berendezés biztonságos használatára vonatkozóan, hogy megértsék az ezzel járó veszélyeket. A gyermekek nem játszhatnak a berendezéssel. A gyermekek felügyelet nélkül nem tisztíthatják vagy karbantarthatják a berendezéseket.

5. A kábelt és az egész készüléket rendszeresen ellenőrizni kell a sérülések szempontjából. A berendezést nem szabad bekapcsolni, ha bármilyen sérülést talál.

6. Ne próbálja meg saját maga megjavítani a készüléket, hanem javíttassa meg azt hivatalos kereskedővel.

7. A veszély elkerülése érdekében a sérült USB-kábelt csak a gyártó, a szerviz vagy más szakképzett személy cserélheti ki azonos minőségű kábelre.

8. Tartsa távol a készüléket és a kábelt a hőtől, éles szélektől, közvetlen napfénytől, nedvességtől és más hasonló hatásoktól.

9. A készüléket használat közben soha nem szabad felügyelet nélkül hagyni! A készüléket használaton kívül mindig ki kell kapcsolni, még akkor is, ha a használat csak nagyon rövid időre szünetel.

10. Csak eredeti tartozékokat használjon.

11. Ne használja a készüléket kültéren. A készülék nem merülhet vízbe vagy más folyadékba, és nem érintkezhet semmilyen folyadékkal. Ne használja a készüléket nedves vagy nedves kézzel.

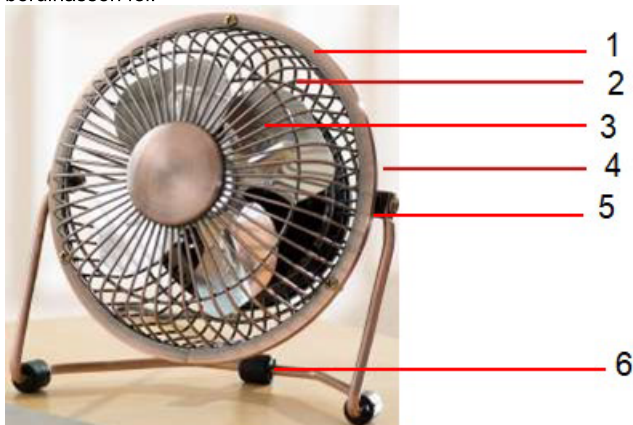
12. Ha a készülék nedves vagy nedves, azonnal húzza ki a dugót a konnektorból. Ne érintsen meg kézzel nedves vagy bekapcsolt készüléket!

13. A készüléket csak rendeltetésszerűen használja.

Kérjük, vegye figyelembe a következő "Különleges biztonsági megjegyzéseket".

Különleges biztonsági utasítások

- Ne helyezzen ujjakat vagy más tárgyakat a védőernyő mögé!
- Vigyázz a hosszú hajjal: a légáramlat beszippanthatja!
- Csak akkor kapcsolja be a készüléket, ha a védőernyő zárva van!
- A készüléket használat előtt teljesen össze kell szerelni!
- Válasszon megfelelő alátámasztási felületet, hogy a készülék működés közben ne borulhasson fel!



1. Forgatható ventilátorfej
2. Protective lapátvédő
3. Fan Blade
4. USB dugó és tápkábel
5. On/Off kapcsoló (hátl)
6. Stand lábakkal

A 4 hüvelykes USB ventilátor első használata

- Helyezze a ventilátort a kívánt pozícióba, és győződjön meg róla, hogy vízszintes.
- Győződjön meg arról, hogy a be-/kikapcsoló (5) a "0" állásban van, hogy a ventilátor kikapcsolt állapotban legyen.
- A függőleges dőlési pozíció megváltoztatásához tartsa az állványt (6), és egyszerűen mozgassa a ventilátorfejet (1) a kívánt pozícióba.
- Helyezze be az USB-dugót (4) a legközelebbi USB-csatlakozóba; a ventilátor működtetéséhez nyomja meg a be-/kikapcsolót (5). A ventilátor kikapcsolásához állítsa vissza a kapcsolót a 0 állásba.

Gondozás és karbantartás

Tisztítás előtt győződjön meg arról, hogy a ventilátor nincs csatlakoztatva az USB-ellátáshoz.

A ventilátort tiszta, puha, nedves ruhával törölje tisztára.

Ne merítse a ventilátort vagy annak vezetékeit vízbe vagy más folyadékba.

Környezetvédelem

Vigyázzon a tisztaságra és a környezetre! Ajánljuk, hogy a csomagolás hulladékait szelektíven kezelje.

A WEEE jelölés mutatja, hogy szelektíven kell gyűjteni az elektromos és elektronikus berendezések hulladékait, az ilyen módon megjelölt termékeket nem szabad a normál szemétkébe kidobni, együtt más hulladékokkal.



A  jelölés azt mutatja, hogy szelektíven kell gyűjteni az elektromos és elektronikus berendezések hulladékait, az ilyen módon megjelölt termékeket nem szabad a normál szemétkébe kidobni, együtt más hulladékokkal. Az ilyen termékek károsak lehetnek a természetes környezetre és az emberi egészségre, különleges feldolgozási, újrafeldolgozási, hasznosítási és ártalmatlanítási módot igényelnek.

A használt berendezéseket, új termék vásárlása esetén, is vissza lehet adni az eladónak. Mielőtt kidob egy terméket, amely már nem működik, vegye fel a kapcsolatot az eladóval, a gyártóval, vagy kövesse az Ön régiójában szemetgyűjtéssel vagy környezetvédelemmel foglalkozó szervezetek útmutatásait.

A fenti szabályok az EU-ra vonatkoznak.

GARANCIÁLIS FELTÉTELEK

1. A VOLTENO Sp. z o.o. cég írásbeli garanciát vállal az értékesített termék minőségére.
2. A garancia az adott terméknek a garancialevélen feltüntetett megvásárlásától számított 24 hónapos időtartamra érvényes.
3. A garancia csak azokra a garanciális időszak alatt bekövetkezett károkra terjed ki, amelyek a rejtett anyaghibákból, összeszerelési hibákból vagy a rossz előállítási technológia által előidézett hibákból erednek.
4. A fenti hibák esetén a VOLTENO Sp. z o.o. vállalja, hogy ingyenesen javítja az adott készüléket a saját szakszervizében. Kérjük, keressenek meg minket a serwis@volteno.pl e-mail címen.

A jelen garancia nem zárja ki, nem korlátozza és nem függeszti fel a vevő jogát az árunak a szerződéstől eltérő teljesítése miatti követelésekhez.

5. A garanciális igény feldolgozásának határideje az berendezés kézhezvételétől számított 14 nap, ami a VOLTENO Sp. z o.o.-tól független okokból meghosszabbodhat.

A garancia nem terjed ki:

1. Az üzemeltetés során elhasználódó alkatrészekre, anyagokra.
2. Alkatrészek beállítására, tisztítására, kenésére, cseréjére, az üzemeltetés során elhasználódó anyagokra.
3. A nem megfelelő használatból, karbantartásból vagy tárolásból származó meghibásodásokra. 4. Külső erők és tényezők által okozott égési, vegyi és fizikai sérülésekre.
5. Korábban fennálló és megoldatlan hiba miatt keletkező meghibásodásokra.
6. Nem jó alkatrész vagy tartozék beszereléséből, nem megfelelő kenőanyagok, olajok vagy konzerváló szerek használatából eredő meghibásodásokra.
7. Lámpák esetében a garancia nem terjed ki: izzókra, égőkre stb.

A VOLTENO Sp. z o.o. nem vállal felelősséget a nem megfelelő csatlakoztatásból, összeszerelésből vagy nem megfelelő fényforrásból származó károkért.

3. A garancia hatályát veszti, ha:

1. Ha a VOLTENO Sp. z o.o. szervize azt állapítja meg, hogy az eszközt átalakították, illetéktelen személyek beleavatkoztak, vagy szerkezeti változtatást hajtottak rajta végre.
2. Ha a VOLTENO Sp. z o.o. szervize azt állapítja meg, hogy az eszköz belsejébe illetéktelen személyek beleavatkoztak.

IMPORTŐR

VOLTENO SP. Z O.O.

Ul. Leszno 40

06-300 Przasnysz

Tel: + 48 29 771 20 00

Fax: + 48 29 752 22 33

CZ

Tichý, účinný, přenosný chladicí ventilátor napájený z portu USB. Můžete ji připojit k počítači vybavenému konektorem USB, nabíječce USB nebo powerbance. Kovové lopatky ventilátoru zaručují vysokou životnost a odolnost proti poškození. Má zabudovaný vypínač, takže jej nemusíte pokaždé odpojovat a připojovat z portu USB. Nastavitelný úhel sklonu umožňuje optimální nastavení podle vašich potřeb. Stabilní stojan je vybaven gumovými podložkami tlumícími vibrace.

TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Průměr čepele 100 mm

Délka: 14,5 cm, max. výška: 14,5 cm, min. hloubka 8 cm

Délka kabelu: 1,2 m

Napájení: 5V/0,5A (přes konektor USB)

Spotřeba energie: 2,5 W

Vyžaduje konektor USB

Počet listů vrtule : 4 hliníkové vrtule

Děkujeme, že jste si zakoupili ventilátor značky VOLTENO LIFE ENERGY.

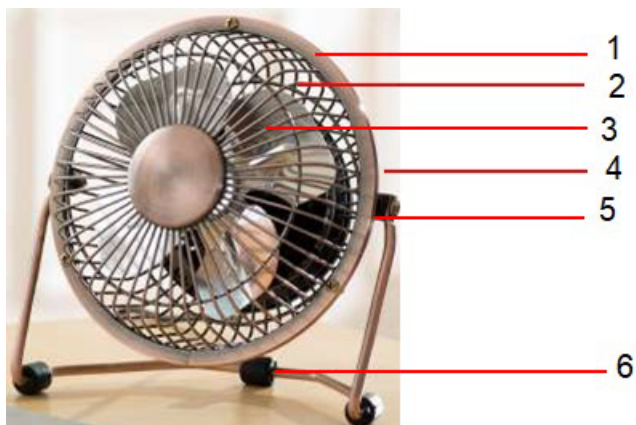
1. Před prvním použitím zařízení si pečlivě přečtěte návod k použití.
2. Pečlivě uschovejte tento návod, záruční list, doklad o koupi a pokud možno i karton s vnitřním obalem!
3. Kabel USB vždy odpojte, pokud zařízení nepoužíváte, při opravě dalších dílů, čištění zařízení nebo při závadě v jeho provozu. Zařízení by mělo být nejprve vypnuto. Mělo by se to provést zatažením za zástrčku, nikoli za kabel.
4. Toto zařízení mohou používat děti ve věku nejméně 8 let a osoby se sníženými fyzickými a duševními schopnostmi nebo osoby s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi zařízení, pokud jsou pod dohledem nebo jsou poučeny o bezpečném používání zařízení tak, aby pochopily související nebezpečí. Děti by si s tímto zařízením neměly hrát. Děti by neměly čistit nebo udržovat zařízení bez dozoru.
5. Kabel a celý spotřebič je třeba pravidelně kontrolovat, zda není poškozen. Zařízení by se nemělo zapínat, pokud je zjištěno jakékoli poškození.
6. Nepokoušejte se přístroj opravovat sami a nechte jej opravit u autorizovaného prodejce.
7. Aby se předešlo nebezpečí, měl by poškozený kabel USB vyměnit za kabel stejné kvality pouze výrobce, servisní zástupce nebo jiná kvalifikovaná osoba.
8. Zařízení a kabel uchovávejte mimo dosah tepla, ostrých hran, přímého slunečního záření, vlhkosti a dalších podobných vlivů.
9. přístroj nikdy nenechávejte během používání bez dozoru! Pokud spotřebič nepoužíváte, měl by být vždy vypnutý, a to i v případě, že je provoz přerušen na velmi krátkou dobu.
10. Používejte pouze originální příslušenství.
11. Zařízení nepoužívejte ve venkovním prostředí. Přístroj nesmí být ponořen do vody nebo jiné kapaliny a nesmí přijít do styku s žádnou kapalinou. Přístroj nepoužívejte s mokřýma nebo vlhkýma rukama.
12. Pokud je zařízení mokré nebo vlhké, okamžitě vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Nedotýkejte se mokrého nebo zapnutého zařízení rukama!

13. Zařízení používejte pouze k určenému účelu.
Dodržujte následující "Zvláštní bezpečnostní pokyny".

Zvláštní bezpečnostní pokyny

- Nevkládejte prsty ani jiné předměty za ochranný kryt!
- Pozor na dlouhé vlasy: proud vzduchu je může nasát!
- Zařízení zapínejte pouze tehdy, když je ochranný displej zavřený!
- Přístroj musí být před použitím kompletně sestaven!

- Zvolte vhodnou opěrnou plochu, aby se přístroj během provozu nemohl převrátit!



1. Otočná hlava ventilátoru
2. Ochranný kryt lopatek
3. Fan Blade
4. USB zástrčka a napájecí kabel
5. On/Off Switch (na zadní straně)
6. Stojan s nožičkami

PRVNÍ POUŽITÍ USB VENTILÁTORU

Umístěte ventilátor do požadované polohy a ujistěte se, že je v rovině.

- Ujistěte se, že je přepínač zapnutí/vypnutí (5) v poloze "0", aby byl ventilátor v režimu vypnutí.

- Chcete-li změnit polohu vertikálního náklonu, přidržte stojan (6) a jednoduše přesuňte hlavu ventilátoru (1) do požadované polohy.

- Zasuňte zástrčku USB (4) do nejbližší zásuvky USB; stisknutím vypínače (5) ventilátor uvedete do provozu. Pro vypnutí ventilátoru vraťte přepínač do polohy 0.

Péče a údržba

Před čištěním se ujistěte, že ventilátor není připojen ke zdroji USB.

Ventilátor otřete čistým měkkým vlhkým hadříkem.

Neponořujte ventilátor ani jeho kabel do vody nebo jiné tekutiny.

Ochrana životního prostředí

Dbajte na čistotu a životní prostředí. Tříděte obalový odpad.

Označení WEEE poukazuje na nutnost selektivního sběru použitých elektrických a elektronických spotřebičů, takto označené produkty se nesmí vyhazovat do kontejnerů určených pro domácí odpad



Označení  poukazuje na nutnost selektivního sběru použitých elektrických a elektronických spotřebičů, takto označené produkty se nesmí vyhazovat do kontejnerů určených pro domácí odpad. Tyto výrobky mohou škodit lidskému zdraví a životnímu prostředí, vyžadují speciální formu zpracování, recyklace, zneškodňování a zpětného využití.

Při nákupu nového spotřebiče můžete prodejci odevzdat opotřebovaný spotřebič. Před vyhozením vyřazeného z provozu produktu, kontaktujte prodejce, výrobce nebo postupujte dle pokynů místní organizace zabývající se čištěním nebo ochranou prostředí.

Výše uvedené pokyny platí na území EU.

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

6. VOLTENO Sp.z.o.o. poskytuje písemnou záruku na kvalitu prodaného spotřebiče.
7. Záruka se poskytuje na dobu 24 měsíců ode dne pořízení zboží uvedeného na záruční listině.
8. Záruka se vztahuje pouze na poškození vzniklá během záruční doby, následkem projevu skryté materiálové vady, montážních chyb, nebo také závad způsobených špatnou výrobní technologií.
9. V případě výskytu výše zmíněných závad se VOLTENO Sp.z.o.o. zavazuje bezplatně opravit daný spotřebič vlastním odborným servisem. Neváhejte nás kontaktovat e-mailem serwis@volteno.pl

Poskytnuta záruka neomezuje, nevylučuje a nezrušuje nárok kupujícího vyplývající z nesouladu vlastnosti zboží se smlouvou.

Lhůta pro vyřízení uplatňované záruky je 14 dnů od okamžiku převzetí spotřebiče a může být z důvodů nezávislých na VOLTENO Sp. z. o.o. prodloužena.

Záruka se nevztahuje na:

4. Materiály, které se během používání opotřebovávají.
5. Seřizování, čištění, mazání, výměna prvků, spotřební materiál.
6. Poškození, která jsou následkem špatného používání, údržby nebo skladování.
4. Mechanická poškození, tepelná, chemická způsobená síly a faktory působícími z venku.
8. Poškození, která jsou následkem zjištěné a následně neodstraněné závady.
9. Poškození vzniklých následkem montáže špatných dílů nebo příslušenství, použitím špatných ošetřujících prostředků nebo nevhodných chemických přípravků.
10. V případě osvětlení se záruka nevztahuje na: žárovky, halogenové lineární žárovky atd.

Firma VOLTENO Sp z o. o. nenese odpovědnost za škody vzniklé nesprávným připojením, montáží nebo použitím špatného zdroje světla.

4. Záruka bude předčasně ukončena v případě:

1. Zjištění servisem společnosti VOLTENO Sp.z.o.o. předělání, zásahu nebo konstrukčních změn provedených neoprávněnými osobami.

2. Zjištění uvnitř spotřebiče servisem společnosti VOLTENO Sp. z. o.o.
zásahu provedeného neoprávněnou osobou.

DOVOZCE:

VOLTENO SP. Z O.O.

ul. Leszno 40

06 300 Przasnysz

Tel.: + 48 29 771 20 00

fax: + 48 29 752 22 33

SK

Tichý, účinný prenosný chladiaci ventilátor napájaný z portu USB. Môžete ho pripojiť k počítaču vybavenému konektorom USB, nabíjačke USB alebo powerbanke. Kovové lopatky ventilátora zaručujú vysokú životnosť a odolnosť voči poškodeniu. Má zabudovaný vypínač, takže ho nemusíte zakaždým odpojovať a pripájať z portu USB. Nastaviteľný uhol sklonu umožňuje optimálne nastavenie podľa vašich potrieb. Stabilný stojan je vybavený gumovými podložkami tlmiacimi vibrácie.

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Priemer čepele 100 mm
Dĺžka: 14,5 cm, max. výška: 14,5 cm, min. hĺbka 8 cm
Dĺžka kábla: 1,2 m
Napájanie: 5V/0,5A (cez konektor USB)
Spotreba energie: 2.5W
Vyžaduje konektor USB
Počet listov vrtule: 4 hliníkové vrtule

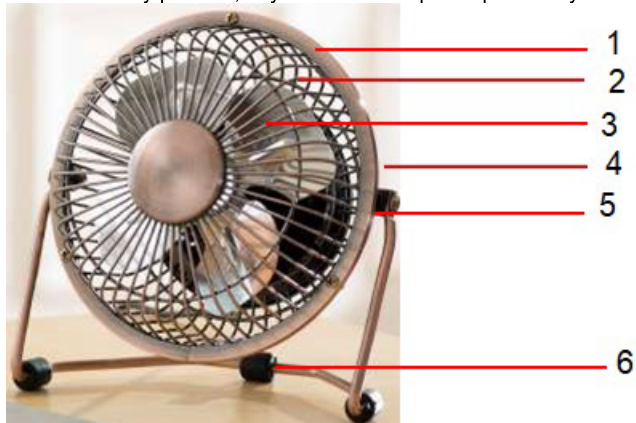
Ďakujeme, že ste si zakúpili ventilátor značky VOLTENO LIFE ENERGY.

1. Pred prvým použitím zariadenia si pozorne prečítajte návod na použitie.
2. Starostlivo uschovajte tento návod na obsluhu, záručný list, pokladničný doklad a podľa možnosti aj kartónovú škatuľu s vnútorným obalom!
3. Kábel USB vždy odpojte, keď sa zariadenie nepoužíva, pri oprave ďalších častí, čistení zariadenia alebo pri poruche v jeho prevádzke. Zariadenie by sa malo najprv vypnúť. To by sa malo vykonať ťahaním za zástrčku, a nie za kábel.
4. Toto zariadenie môžu používať deti vo veku najmenej 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými a duševnými schopnosťami alebo osoby s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami zariadenia, ak sú pod dohľadom alebo sú poučené o bezpečnom používaní zariadenia tak, aby pochopili nebezpečenstvá, ktoré s ním súvisia. Deti by sa so zariadením nemali hrať. Deti by nemali čistiť alebo udržiavať zariadenie bez dozoru.
5. kábel a celý spotrebič by sa mal pravidelne kontrolovať, či nie je poškodený. Zariadenie by sa nemalo zapínať, ak sa zistí akékoľvek poškodenie. 6.
6. Nepokúšajte sa zariadenie opravovať sami a nechajte ho opraviť u autorizovaného predajcu.
7. Aby sa predišlo nebezpečenstvu, poškodený USB kábel by mal vymeniť za kábel rovnakej kvality iba výrobca, servisný pracovník alebo iná kvalifikovaná osoba.
8. Zariadenie a kábel uchovávajú mimo dosahu tepla, ostrých hrán, priameho slnečného svetla, vlhkosti a iných podobných vplyvov.
9. Zariadenie by sa nikdy nemalo ponechať bez dozoru počas používania! Spotrebič by sa mal vždy vypnúť, keď sa nepoužíva, a to aj v prípade, že je prerušený na veľmi krátky čas.
10. Používajte len originálne príslušenstvo.
11. Zariadenie nepoužívajte vonku. Prístroj nesmie byť ponorený do vody alebo iných kvapalín a nesmie prísť do styku so žiadnymi kvapalinami. Zariadenie nepoužívajte s mokrymi alebo vlhkými rukami.
12. Ak je zariadenie mokré alebo vlhké, okamžite vytiahnite zástrčku zo zásuvky. Nedotýkajte sa mokrého alebo zapnutého zariadenia rukami!
13. Zariadenie používajte len na určený účel.

Dodržiavajte nasledujúce "Osobitné bezpečnostné pokyny".

Osobitné bezpečnostné pokyny

- Nevkladajte prsty ani iné predmety za ochranný kryt!
- Pozor na dlhé vlasy: prúd vzduchu ich môže nasat'!
- Zariadenie zapínajte len vtedy, keď je ochranná obrazovka zatvorená!
- Zariadenie musí byť pred použitím kompletne zmontované!
- Zvoľte vhodný podklad, aby sa zariadenie počas prevádzky nemohlo prevrátiť!



1. Otočná hlava ventilátora
2. Ochranný kryt lopatiek
3. Lopatka ventilátora
4. USB zástrčka a napájací kábel
5. Vypínač (na zadnej strane)
6. Stojan s nožičkami

PRVÉ POUŽITIE USB VENTILÁTORA

Umiestnite ventilátor do požadovanej polohy a uistite sa, že je v rovine.

- Uistite sa, že je vypínač (5) v polohe "0", aby bol ventilátor v režime vypnutia.
- Ak chcete zmeniť vertikálnu polohu naklonenia, podržte stojan (6) a jednoducho posuňte hlavu ventilátora (1) do požadovanej polohy.
- Zasuňte zástrčku USB (4) do najbližšej zásuvky USB; stlačte vypínač (5), aby ste ventilátor uviedli do činnosti. Ak chcete ventilátor vypnúť, vráťte spínač do polohy 0.

Starostlivosť a údržba

Pred čistením sa uistite, že ventilátor nie je pripojený k zdroju USB.

Ventilátor utrite čistou, mäkkou a vlhkou handričkou.

Ventilátor ani jeho kábel neponárajte do vody alebo inej tekutiny.

Ochrana životného prostredia

Starajte sa o čistotu a o životné prostredie. Odporúčame, aby ste všetky obalové materiály náležite separovali.

Označenie WEEE informuje, že elektrické a elektronické zariadenia sa nesmú vyhadzovať do komunálneho (netriedeného) odpadu, ale musia byť náležite spracované.

Označenie informujte, že elektrické a elektronické zariadenia sa nesmú vyhadzovať do komunálneho (netriedeného) odpadu, ale musia byť náležite spracované. Také výrobky môžu byť škodlivé pre životné prostredie a pre ľudské zdravie, preto sa musia náležitým spôsobom spracovávať, recyklovať a odstraňovať.

Opatrované zariadenie môžete pri nákupe nového ekvivalentného výrobku odovzdať predajcovi. Predtým, ako opotrebovaný výrobok vyhodíte, obráťte sa na predajcu alebo výrobcu, a vždy dodržiavajte pokyny príslušného subjektu, ktorý zodpovedá za zber odpadov, ako aj príslušné predpisy o ochrane životného prostredia.

Vyššie uvedené zásady sa týkajú celého územia EÚ.

ZÁRUČNÉ PODMIENKY

10. Spoločnosť „VOLTENO Sp. z o.o.“ udeľuje záruku kvality predaného zariadenia.
11. Záručná lehota trvá 24 mesiacov, počítajúc od dátumu nákupu daného výrobku, ktorý je uvedený v záručnom liste.
12. Záruka sa vzťahuje výhradne iba na poškodenia, ktoré vznikli počas trvania záruky, a ktoré vznikli v dôsledku objavenia sa skrytých chýb materiálu, nesprávnej montáže alebo tiež nedostatkov spôsobených nevhodnou technológiou zhotovenia.
13. V prípade, ak sa objavia vyššie uvedené chyby, spoločnosť „VOLTENO Sp. z o.o.“ sa zaväzuje daný výrobok bezplatne opraviť vo vlastnom špecializovanom servise. Obráťte sa na nás písuc na emailovú adresu: serwis@volteno.pl

Táto záruka nevylučuje, neobmedzuje a ani nepozastavuje právo Kupujúce odstúpiť od dohody na základe nesúladu medzi tovarom a dohodou.

14. Lehota na posúdenie reklamácie má 14 dní od momentu prevzatia zariadenia, a môže byť predĺžená z príčin, ktoré spoločnosť „VOLTENO Sp. z o.o.“ nemôže ovplyvniť.

Záruka sa nevzťahuje na:

7. Prvky a diely, ktoré sa pri normálnom používaní opotrebovávajú.
8. Nastavenia, čistenia, mazania, výmenu prvkov a materiálov, ktoré sa pri normálnom používaní opotrebovávajú.
9. Poškodenia, ktoré vznikli v dôsledku nesprávneho používania, údržby alebo uchovávaní.
4. Mechanické, termické, chemické poškodenia spôsobené vyššou mocou a faktormi vonkajšími.
11. Poškodenia v dôsledku chyby, ktorá sa objavila predtým a ktoré nebola náležite odstránená.
12. Poškodenia v dôsledku nesprávnej montáže prvkov alebo príslušenstva, používania nevhodných čistiacich prostriedkov alebo používania nevhodných chemických prípravkov.
13. V prípade lúčov sa záruka nevzťahuje tiež na: žiarovky, žiarivky ap.

Spoločnosť „VOLTENO Sp z o.o.“ nezodpovedá za škody v dôsledku nesprávneho pripojenia, montáže alebo používania nevhodných zdrojov svetla.

5. Záruka prestáva platiť v prípade:

1. Ak servis spoločnosti „VOLTENO Sp z o.o.“ preukáže, že zariadenie bolo prerábané, upravené alebo bola zmenená jeho konštrukcia neoprávnenými osobami.
2. Ak servis spoločnosti „VOLTENO Sp z o.o.“ preukáže, že boli vykonané zmeny vo vnútri zariadenia neoprávnenými osobami.

DOVOZCA

VOLTENO SP. Z O.O.

ul. Leszno 40

06-300 Przasnysz, Poľsko

Tel.: +48 29 771 20 00

Fax: +48 29 752 22 33



UPUTARUČNI 4" USB
VENTILATOR



MODELI:

4" USB VENTILATOR	VO0659	2,5 W	5902409219135
4" USB VENTILATOR	VO0672	2,5 W	5902409219265



Informacijski zahtjevi			
Podaci po kojima se može identificirati osobamodel VO0659, VO0672 za koje se odnose navedeni podaci:			
Opis	Simbol	Vrijednost	Jedinica
Maksimalni protok ventilatora	f	32.44	m ³ /min
Snaga ventilatora	P	2.3	U
Vrijednost usluge	SW	0,38	(m ³ /min)/W
Potrošnja energije u stanju mirovanja	PSB	–	U
Razina zvučne snage ventilatora	LWA	41.2	dB(A)
Maksimalnibrzina zraka	c	3.22	m/s
Oni pružaju dodatne informacije	VOLTENO SP.Z OO, UL.LESZNO 40, 06-300 PRZASNYSZ, POLJSKA		
Standardza mjerenje vrijednosti usluge	Uredba Komisije(EU) br. 206/2012 od 6. ožujka 2012. o provedbi Direktive 2009/125/EZ Europskog parlamenta i Vijeća s obzirom na zahtjeve za ekološki dizajn za klima-uređaje inavijačaprijenosni.		

Tih, učinkovit prijenosni ventilator s USB napajanjem. Možeš spojiti ga na računalo opremljeno USB priključkom, na USB punjač ili power bank. Metalne lopatice ventilatora jamče visoku izdržljivost i otpornost na oštećenja. Ima ugrađen prekidač, tako da ga ne morate svaki put odspajati i spajati s USB priključka. Podešavanje kuta nagiba omogućuje optimalno podešavanje prema vašim potrebama. Stabilno postolje opremljeno je gumenim podlogama za prigušivanje vibracija.

TEHNIČKI PODACI

Promjer oštrice:100 mm

Duljina: 14.5cm, max visina: 14,5 cm, min dubina: 8

cm Duljina kabela: 1,2 m

Napajanje: 5V/0.5A (putem USB

konektora)Potrošnja energije:

2,5 W Potreban USB konektor

Broj lopatica propelera: 4

alumijska propelera

Hvala vamza kupnju ventilatora VOLTENO LIFE ENERGY.

14. Prije prve uporabe uređaja pažljivo ga pročitajte korisničkim priručnikom.
15. Molimo pažljivo čuvajte ovaj priručnik, jamstvo, blagajnički račun i po

mogućnosti karton s unutarnjom ambalažom!

16. Uvijek izvucite kabel kada se uređaj ne koristi, kada se postavljaju dodatni dijelovi, kada se uređaj čisti ili kada dođe do smetnji u njegovom radu. Prvo isključite uređaj. To treba učiniti povlačenjem utikača, a ne kabela.

17. Ovu opremu mogu koristiti djeca najmanje 8 godina te osobe sa smanjenim fizičkim i mentalnim sposobnostima, osobe bez iskustva i znanja o opremi, ako je osiguran nadzor ili upute o tome kako koristiti opremu na siguran način, tako da se razumiju povezani rizici. Djeca se ne bi trebala igrati s opremom. Čišćenje i održavanje opreme ne smiju obavljati djeca bez nadzora.

18. Kabela cijeli uređaj treba redovito provjeravati zbog oštećenja. Uređaj se ne smije uključivati ako se utvrdi bilo kakvo oštećenje.

19. Uređaj ne pripada popraviti sami, treba ga vratiti na popravak u ovlašteno poduzeće.

20. Kako bi se izbjegle opasnosti, oštećeni USB kabel smije zamijeniti kabelom iste kvalitete samo proizvođač, servis ili druga kvalificirana osoba.

21. Uređaja kabel se ne smije nalaziti u blizini izvora topline, oštih rubova, izravne sunčeve svjetlosti, vlage i drugih sličnih utjecaja.

22. Nikada ne ostavljajte uređaj bez nadzora tijekom uporabe! Uređaj uvijek treba isključiti kada se ne koristi, čak i ako prestanete raditi na vrlo kratko vrijeme.

23. Koristite samo originalnu dodatnu opremu.

24. Uređaj se ne smije koristiti na otvorenom. Uređaji nisu dopušteni u noronjen u vodu ili druge tekućine i ne smije doći u dodir s tekućinama. Nemojte koristiti uređaj mokrim ili vlažnim rukama.

25. Ako je uređaj mokar ili vlažan, odmah izvucite utikač iz utičnice. Upaljen i mokar uređaj ne dirajte rukama!

26. Koristite samo uređaj predviđeno za ovu svrhu.

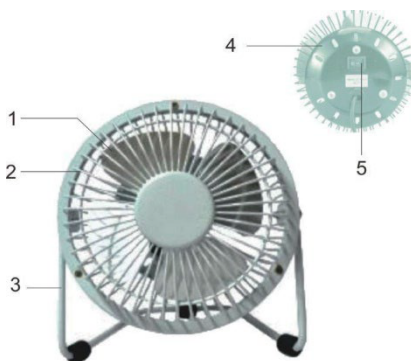
Pridržavajte se sljedećih "posebnih sigurnosnih uputa".

Posebni sigurnosni savjeti

- Molimo ne stavljajte prste ili druge predmete iza zaštitne rešetke!
- Pažljivo dugom kosom: navala zraka može ih usisati!
- Molim Uređaj uključite samo sa zatvorenom zaštitnom rešetkom!
- prije korištenja uređaj mora biti kompletno sastavljen!
- Odaberite odgovarajući jastučić kako biste spriječili rad uređaja mogao prevrnuti!

Upute za instalaciju

Pregled pojedinih dijelova



1. Propeler
2. Zaštitna rešetka
3. Baza
4. USB kabel
5. Prekidač ON/OFF

Upute za instalaciju

Prije prve uporabe uređaj mora biti potpuno sastavljen! Preporuča se da nakon čitanja teksta pregledate različite dijelove uređaja.

Aktivacija

2. Molimo ispravno spojite uređaj naopremljeno računalou USB konektor, na USB punjač ili power bank.

Modeli VO0659, VO0672

- 1 OPCIJA BRZINE,
- PREKIDAČ 0 - ISKLJUČENO / I - UKLJUČENO

Korištenje

Osnovne postavke. Prije nego što pokrenete uređaj, postavite odgovarajućikut puhala. Možete podesiti kut nagiba naginjanjem kućišta puhala s obje ruke. Molimo nastavite s oprezom!

Čišćenje i održavanje

Prije čišćenja uvijek isključite uređaj i provjerite je li utikač isključen iz izvora napajanja. Kućište uređaja i strujni kabel treba čistiti mekom, suhom krpom bez dodatnih sredstava. Ne uranjati u vodu.

Zaštita okoliša

čuvaj se čistoci i okolišu. Preporučujemo odvajanje ambalažnog otpada.

Oznaka WEEE ukazuje na potrebu selektivnog prikupljanja otpadne električne i elektroničke opreme. Elektronička, proizvodi označeni ovim simbolom ne smiju se odlagati zajedno s ostalim otpadom



Oznaka  ukazuje na potrebu za selektivnim prikupljanjem otpadne opreme. Strujai elektroničke opreme, proizvodi označeni takvim simbolom ne smiju se odlagati u obični otpad zajedno s ostalim otpadom. Takvi proizvodi mogu biti štetni za prirodni okoliš i zdravlje ljudi te zahtijevaju poseban oblik obrade, recikliranja, uporabe i zbrinjavanja.

Rabljena oprema također se može vratiti prodavatelju prilikom kupnje novog proizvoda. Prije zbrinjavanja proizvoda koji je istekao, obratite se prodavaču, proizvođaču ili slijedite smjernice organizacije za čišćenje ili zaštite okoliša u vašem

području.

Premas Direktivom 2009/125/EZ Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu zahtjeva za ekološki dizajn za klima-uređaje i udobne ventilatore, na www.volteno.pl pružamo tehničke informacije o proizvodima.

Gore navedena pravila vrijede za područje EU.

UVJETI JAMSTVA

1. VOLTENO Sp.zoo daje pisano jamstvoglede kvalitete prodanog uređaja.
2. Jamstvo se daje na rok od 24mjeseci od datuma kupnje određenog proizvoda, upisanog na jamstveni list.
3. Jamstvo pokriva samo prouzročenu štetutijekom jamstvenog roka, koji su nastali kao posljedica otkrivanja skrivenih materijalnih nedostataka, nepravilnosti u montaži ili nepravilnosti uzrokovane lošom tehnologijom izrade.
4. U slučaju pojave gore navedenih kvarova, VOLTENO Sp.zoo se obvezuje besplatno popraviti uređaj u vlastitom specijaliziranom servisu. Molimo kontaktirajte nas e-mailom service@volteno.pl

Ovo jamstvo ne isključuje, ne ograničava niti suspendira prava kupca proizašla iz neusklađenosti robe s ugovorom.

5. Rok za reklamaciju od jamstva je 14 dana od trenutka preuzimanja uređaja i može se produžiti iz razloga koji su izvan kontrole VOLTENO Sp. zoološki vrt

Jamstvo ne pokriva:

4. elementi materijala, koji su podložni habanju.
5. Podešavanje, čišćenje, podmazivanje, zamjena elemenata, materijala podložnih habanju.
6. Oštećenja nastala nepravilnom uporabom, održavanjem ili skladištenjem.
4. Mehanička, toplinska, kemijska oštećenja uzrokovana silama i čimbenici vanjski.
8. Oštećenje koje je rezultat prethodno postojećeg neriješenog kvara.
9. Prouzročena šteta ugradnjom pogrešnih dijelova ili hardvera, upotrebom pogrešnih konzervansa ili upotrebom pogrešnih kemikalija.
10. U slučaju lampi, jamstvo također ne pokriva: žarulje, žarne niti itd.

VOLTENO Sp. z oo nije odgovoran za štete nastale neispravnim spajanjem, sastavljanjem ili korištenjem neprikladnog izvora svjetlosti.

4. Garancija ističe u slučaju:

1. Izvodi VOLTENO Sp.zoo izmjene, intervencije ili strukturne promjene koje su izvršile neovlaštene osobe.
2. Izjave preko VOLTENO Sp. zoo ometanje unutar uređaja od strane neovlaštenih osoba.

UVOZNIK

VOLTENO SP. Z OO

ul. Leszno 40

06-300 Przasnysz

Tel: + 48 29 771 20 00

faks: + 48 29 752 22 33



УПУТСТВОРУЧНИ 4"
УСБ ВЕНТИЛАТОР



МОДЕЛИ:

4" УСБ ФАН	BO0659	2.5B	5902409219135
4" УСБ ФАН	BO0672	2.5B	5902409219265



Захтеви за информацијама			
Личне информацијемодел BO0659, BO0672 на који се односе дати подаци:			
Опис	Симбо п	Валуе	Јединица
Максимални проток вентилатора	ф	32.44	м ³ /мин
Снага вентилатора	П	2.3	У
Вредност услуге	СВ	0,38	(м ³ /мин)/В
Потрошња енергије у стању приправности	ПСБ	–	У
Ниво звучне снаге вентилатора	ЛВА	41.2	дБ(А)
Максималнобрзина ваздуха	ц	3.22	Госпођа
Они пружају додатне информације	ЗИПП СЦООТЕРС СП.З ОО, УЛ.ЛЕСЗНО 40, 06-300 ПРЗАСНИСЗ, ПОЉСКА		
Стандардза мерење вредности услуге	Уредба Комисије(ЕУ) бр. 206/2012 од 6. марта 2012. године за примену Директиве 2009/125/ЕЦ Европског парламента и Савета у вези са захтевима за еколошки дизајн за клима уређаје ифановипреносив.		

Тих, ефикасан преносни вентилатор за хлађење са УСБ напајањем. Можете повежите га на рачунар опремљен УСБ конектором, на УСБ пуњач или повер банк. Металне лопатице вентилатора гарантују високу издржљивост и отпорност на оштећења. Има уграђен прекидач, тако да не морате сваки пут да га искључујете и повезујете са УСБ порта. Подешавање угла нагиба вам омогућава да га оптимално подесите према вашим потребама. Стабилно постоље је опремљено гуменим јастучићима за пригушивање вибрација.

ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

Пречник сечива:100мм

Дужина: 14.5цм, максимална висина: 14,5 цм, мин.

дубина: 8 цм Дужина кабла: 1,2 м

Напајање: 5В/0.5А (преко УСБ конектора)Потрошња енергије:

2,5 В Потребан је УСБ

конектор Број лопатица

пропелера: 4 алуминијумска

пропелера

Хвала вам за куповину ВОЛТЕНО ЛИФЕ ЕНЕРГИ вентилатора.

27. Пре прве употребе уређаја, пажљиво га прочитајте са упутством за употребу.

28. Пажљиво чувајте ово упутство, гаранцију, рачун и, ако је могуће, картон са унутрашњим паковањем!

29. Увек извуците кабл када се уређај не користи, при причвршћивању додатних делова, приликом чишћења уређаја или када постоји сметња у његовом раду. Прво искључите уређај. Ово треба да се уради повлачењем утикача, а не кабла.

30. Ову опрему могу користити децанајмање 8 година и од стране особа са смањеним физичким и менталним способностима, особа без искуства и знања о опреми, ако је обезбеђен надзор или упутства о томе како да користе опрему на безбедан начин, тако да се разумеју повезани ризици. Деца не би требало да се играју са опремом. Чишћење и одржавање опреме не би требало да обављају деца без надзора.

31. Кабла цео уређај треба редовно проверавати на оштећења. Уређај се не сме укључити ако се утврди било какво оштећење.

32. Уређај не припада поправити сами, треба га вратити на поправку овлашћеној продавници.

33. Да бисте избегли опасност, оштећени УСБ кабл смеју да замени само произвођач, сервис или друга квалификована особа са каблом истог квалитета.

34. Уређаји кабл не треба да се налази у близини извора топлоте, оштрих ивица, директне сунчеве светлости, влаге и других сличних утицаја.

35. Никада не остављајте уређај без надзора током употребе! Уређај увек треба искључити када се не користи, чак и ако престанете да радите на веома кратко време.

36. Користите само оригиналну додатну опрему.

37. Уређај се не сме користити на отвореном. Уређаји нису дозвољени у роуен у воду или друге течности и не сме доћи у контакт са било којом течномшћу. Немојте користити уређај мокрим или влажним рукама.

38. Ако је уређај мокар или влажан, одмах извуците утикач из утичнице. Не дирајте рукама укључени и мокри уређај!

39. Користите само уређаје предвиђених за ову сврху.

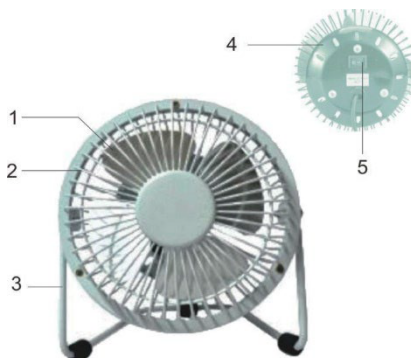
Обратите пажњу на следећа „посебна безбедносна упутства“.

Посебни савети за безбедност

- Немојте стављати прсте или друге предмете иза заштитне решетке!
- Пажљиво са дугим косом: налет ваздуха их може усисати!
- Молимо вас укључујте уређај само са затвореном заштитном решетком!
- пре употребе уређаја морају бити потпуно састављени!
- Изаберите одговарајућу подлогу како бисте спречили рад уређаја могао да се преврне!

Упутства за инсталацију

Преглед појединих делова



1. Пропелер
2. Заштитна
решетка
3. База
4. УСБ кабл
5. ОН/ОФФ прекидач

Упутства за инсталацију

Пре прве употребе уређаја морају бити потпуно састављени!
Препоручује се да након читања текста прегледате различите делове уређаја.

Активација

3. Молимо Вас да исправно повежете уређај на опремљен рачунару УСБ конектор, за
УСБ пуњач или повер банк.

Модели BO0659, BO0672

- 1 ОПЦИЈА БРЗИНЕ,

- ПРЕКЉУЧИТЕ 0 - ИСКЉУЧЕНО /И - УКЉУЧЕНО

Употреба

Основна подешавања. Пре него што покренете уређај, подесите одговарајући угао вентилатора. Угао нагиба можете подесити тако што ћете нагињати кућиште вентилатора са обе руке. Молимо наставите са опрезом!

Чишћење и одржавање

Увек искључите уређај пре чишћења и проверите да ли је утикач извучен из извора напајања. Кућиште уређаја и кабл за напајање треба чистити меком, сувом крпом без икаквих додатних средстава. Не потапајте у воду.

Заштита животне средине

Брини се о чистоћи и животnoj средини. Препоручујемо одвајање амбалажног

отпада.

Ознака ВЕЕЕ указује на потребу селективног сакупљања отпадне електричне и електронске опреме е л е к т р о н с к и , производи означени овим симболом не могу се одлагати заједно са другим отпадом



Ознака  указује потреба за селективним прикупљањем отпадне опреме електрична енергија и електронске опреме, производи означени таквим симболом не могу се одлагати у обичан отпад заједно са другим отпадом. Такви производи могу бити штетни по природну средину и здравље људи и захтевају посебан облик обраде, рециклаже, опоравка и одлагања.

Половна опрема се такође може вратити продавцу приликом куповине новог производа. Пре него што одложите производ који је на крају животног века, контактирајте продавца, произвођача или следите смернице организације за чишћење или заштиту животне средине у вашој области.

У складу са Директивом 2009/125/ЕЦ Европског парламента и Савета у вези са захтевима екодизајна за клима уређаје и комфорне вентилаторе, на www.volteno.pl пружамо техничке информације о производима.

Горе наведена правила важе за подручје ЕУ.

УСЛОВИ ГАРАНЦИЈЕ

1. VOLTENO Сп.зоо даје писмену гаранцију у погледу квалитета продатог уређаја.
2. Гаранција се даје на период од 24 месеци од дана куповине датог производа, уписаног на гарантни лист.
3. Гаранција покрива само насталу штету током гарантног рока, који су настали као последица откривања скривених недостатака материјала, неправилности у монтажи или неправилности узроковане лошом технологијом израде.
4. У случају појаве горе наведених кварова, VOLTENO Сп.зоо се обавезује да бесплатно поправи уређај у сопственом специјализованом сервису. Молимо контактирајте нас путем е-поште serwis@volteno.pl

Ова гаранција не искључује, не ограничава и не суспендује права купца која произилазе из неусаглашености робе са уговором.

5. Рок за подношење захтева од гаранције је 14 дана од момента прихватања уређаја и може се продужити из разлога који су ван контроле VOLTENO Сп. зоолошки врт

Гаранција не покрива:

7. елементи материјала, који су подложни хабању.
8. Подешавање, чишћење, подмазивање, замена елемената, материјала који су подложни хабању.

9. Оштећења настала услед неправилне употребе, одржавања или складиштења. 4. Механичка, термичка, хемијска оштећења изазвана силама и фактори спољашњи.

11. Оштећење које је последица претходно постојећеги нерешена грешка.
12. Причињена штета инсталирањем погрешних делова или хардвера, употребом погрешних конзерванса или коришћењем погрешних хемикалија.
13. У случају лампи, гаранција такође не покрива: сијалице, филаменте итд.

VOLTENO Сп з оо не сноси одговорност за штету насталу неправилним повезивањем, монтажом или употребом неодговарајућег извора светлости.

5. Гаранција истичеу случају:

1. Изјаве VOLTENO Сп.з оо измене, интервенције или структурне промене од стране неовлашћених лица.
2. Изјаве преко VOLTENO Сп. ометање зоолошког врта унутар уређаја од стране неовлашћених лица.

УВОЗНИК

VOLTENO SP. Z O. O.

ул. Лесзно 40

06-300 Прзаснисз

Тел: + 48 29 771 20 00

факс: + 48 29 752 22 33